

TRIBUNAL DE JUSTICIA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
SODNÍ DVŮR EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ  
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS DOMSTOL  
GERICHTSHOF DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
EUROOPA ÜHENDUSTE KOHUS  
ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
COURT OF JUSTICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
COUR DE JUSTICE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
CÚIRT BHREITHIÚNAIS NA gCÓMHPHOBAL EORPACH  
CORTE DI GIUSTIZIA DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
EIROPAS KOPIENU TIESA



LUXEMBOURG

ŽENDRIJŲ TEISINGUMO TEISMAS  
I KÖZÖSSÉGEK BÍRÓSÁGA  
IL-QORTI TAL-ĠUSTIZZJA TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ  
HOF VAN JUSTITIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI WSPÓLNOT EUROPEJSKICH  
TRIBUNAL DE JUSTIÇA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS  
SÚDNY DVOR EURÓPSKYCH SPOLOČENSTEV  
SODIŠČE EVROPSKIH SKUPNOSTI  
EUROOPAN YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIN  
EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS DOMSTOL

Υπηρεσία Τύπου και Πληροφόρησης

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΥΠΟΥ αριθ. 14/06/EL**

13 Φεβρουαρίου 2006

**ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ: ΔΙΚΑΣΤΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ 2005 Η ΠΡΟΟΔΟΣ ΠΟΥ  
ΣΗΜΕΙΩΘΗΚΕ ΤΟ 2004 ΠΑΓΙΩΘΗΚΕ ΚΑΙ ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ**

*Τα μέτρα που ελήφθησαν με σκοπό τη βελτίωση της αποτελεσματικότητας των μεθόδων εργασίας του Δικαστηρίου και η έλευση νέων δικαστών κατόπιν της διευρύνσεως συνέχισαν να έχουν σημαντικά αποτελέσματα το 2005 επί των στατιστικών του Δικαστηρίου και του Πρωτοδικείου*

**Το Δικαστήριο**

Οι δικαστικές στατιστικές του Δικαστηρίου για το έτος 2005 παρουσιάζουν, καταρχάς, μείωση των συσσωρευμένων εκκρεμών υποθέσεων κατά 12 % περίπου σε σχέση με το προηγούμενο έτος και κατά 24% τα τελευταία 2 έτη. Πράγματι, το 2005 το Δικαστήριο περάτωσε 574 υποθέσεις που αντιστοιχούν στο 68,3% του αριθμού των υποθέσεων που εκκρεμούσαν στις 31 Δεκεμβρίου 2004. Παράλληλα, ο αριθμός των εισαχθεισών υποθέσεων μειώθηκε και ανέρχεται σε 474 υποθέσεις έναντι 531 το 2004. Το γεγονός ότι το Δικαστήριο περάτωσε για δεύτερη συνεχή χρονιά περισσότερες υποθέσεις από τις εισαγόμενες εξηγεί τη μείωση του αριθμού των εκκρεμών υποθέσεων, ο οποίος ανέρχεται σε 740 στο τέλος του 2005, ενώ ανερχόταν σε 840 στα τέλη του 2004 και σε 974 στα τέλη του 2003.

Η ως άνω αισθητή μείωση των συσσωρευμένων εκκρεμών υποθέσεων συνοδεύτηκε από βελτίωση όσον αφορά τη διάρκεια των διαδικασιών, φαινόμενο που είχε ήδη παρατηρηθεί το 2004. Η διάρκεια της διαδικασίας των αιτήσεων εκδόσεως προδικαστικής αποφάσεως μειώθηκε σημαντικά και είναι σήμερα 20,4 μήνες έναντι 23,5 μηνών το 2004 και 25,5 μηνών το 2003. Όσον αφορά τις ευθείες προσφυγές και τις αιτήσεις αναιρέσεως, η μέση διάρκεια εκδικάσεως διατηρήθηκε σε 21 μήνες περίπου, ενώ το 2003 προσέγγιζε τους 24,7 μήνες για τις ευθείες προσφυγές και 28,7 μήνες για τις αιτήσεις αναιρέσεως.

Στο πλαίσιο αυτό, το Δικαστήριο έκανε χρήση των μέσων που διαθέτει προς επιτάχυνση της εκδικάσεως ορισμένων υποθέσεων. Ιδίως, χρησιμοποίησε συχνά τη δυνατότητα να δικάζει χωρίς ανάπτυξη προτάσεων εκ μέρους του γενικού εισαγγελέα όταν από την υπόθεση δεν τίθεται νέο νομικό ζήτημα. Έτσι, το 35% των αποφάσεων του 2005 εκδόθηκαν χωρίς προτάσεις γενικού εισαγγελέα, έναντι 30% το 2004.

Η πρόοδος που επετεύχθη το 2005 οφείλεται τόσο στα μέτρα που ελήφθησαν το 2004 προς βελτίωση της αποτελεσματικότητας των μεθόδων εργασίας του Δικαστηρίου όσο και στην έλευση νέων δικαστών κατόπιν της τελευταίας διευρύνσεως. Η διαπίστωση αυτή προοιωνίζει περαιτέρω πρόοδο τα επόμενα έτη.

## **Το Πρωτοδικείο**

Από τις δικαστικές στατιστικές για το έτος 2005 προκύπτει καταρχάς ιδιαίτερα αισθητή αύξηση του αριθμού των υποθέσεων που περατώθηκαν. Πράγματι, το 2005 το Πρωτοδικείο περάτωσε 610 υποθέσεις έναντι 361 το 2004. Η εν λόγω σημαντικότερη πρόοδος είναι σχετική, διότι 117 υποθέσεις που περατώθηκαν ενώπιον του Πρωτοδικείου το έτος 2005 παραπέμφθηκαν στο Δικαστήριο Δημόσιας Διοίκησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ωστόσο, αν δεν ληφθεί υπόψη η εν λόγω παραπομπή, ο αριθμός των εκδικασθεισών υποθέσεων ανέρχεται σε 493 και συνεχώς αυξάνεται ραγδαία (και μάλιστα κατά 37 %) σε σχέση με το 2004.

Η ως άνω αύξηση του αριθμού των εκδικασθεισών υποθέσεων, που οφείλεται σε μεγάλο βαθμό στην έλευση δέκα νέων δικαστών το 2004, συνοδεύτηκε από μείωση του αριθμού των εισαχθεισών υποθέσεων το έτος 2005. Πράγματι, ο σχετικός αριθμός ανέρχεται σε 469 έναντι 536 το 2004. Πάντως, η μείωση αυτή είναι σχετική, καθόσον, κατά τη διάρκεια του 2004 το Δικαστήριο παρέπεμψε στο Πρωτοδικείο περί τις είκοσι υποθέσεις λόγω της μεταφοράς αρμοδιοτήτων, βάσει της οποίας το Πρωτοδικείο κατέστη αρμόδιο να αποφαινεται επί των ευθειών προσφυγών που ασκούν τα κράτη μέλη. Στην πραγματικότητα, ο αριθμός των υποθέσεων που πρωτοκολλήθηκαν το έτος αυτό επανήλθε σε επίπεδο παρόμοιο προς εκείνο του έτους 2003 (ήτοι 466 υποθέσεις).

Σε τελική ανάλυση, στο τέλος του 2005 ο αριθμός των εκκρεμών υποθέσεων ανέρχεται σε 1033, πράγμα το οποίο συνιστά μείωση κατά 141 υποθέσεις, ήτοι 12 %, σε σχέση με το προηγούμενο έτος.

Έτσι, ναι μεν από τις δικαστικές στατιστικές για το έτος 2005 προκύπτουν πολύ ενθαρρυντικά στοιχεία όσον αφορά τον όγκο των υποθέσεων, όμως η μέση διάρκεια της διαδικασίας αυξήθηκε το 2005, δεδομένου ότι, χωρίς να προσμετρώνται οι υπαλληλικές υποθέσεις (19,2 μήνες) και οι υποθέσεις πνευματικής ιδιοκτησίας (21,1 μήνες), η διάρκεια αυτή είναι 25,6 μήνες (έναντι 22,6 μηνών το 2004). Η αύξηση αυτή εξηγείται ιδίως από τη νομική και πραγματική περιπλοκότητα που είχε μεγάλος αριθμός ογκωδών υποθέσεων τις οποίες εκδίκασε το Πρωτοδικείο το 2005.

Πρέπει ακόμη να υπογραμμιστεί ότι, το 2005, χάρη στην ταχεία διαδικασία κατέστη δυνατό να εκδικαστούν πολλές υποθέσεις σε διάστημα μη υπερβαίνον τους επτά μήνες.

## **Το Δικαστήριο Δημόσιας Διοίκησης**

Οι στατιστικές του έτους πρέπει επίσης να εξεταστούν με γνώμονα το γεγονός ότι η δημιουργία του Δικαστηρίου Δημόσιας Διοίκησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης θα επηρεάσει σημαντικά, ήδη από το 2006, τον όγκο και το είδος του συνόλου των εισαγομένων υποθέσεων ενώπιον του Πρωτοδικείου, πράγμα το οποίο θα του παράσχει τη δυνατότητα να ασχοληθεί αμεσότερα με ορισμένα ζητήματα των διαφορών οικονομικής φύσεως.

*Ανεπίσημο έγγραφο προοριζόμενο για τα μέσα μαζικής ενημερώσεως,  
το οποίο δεν δεσμεύει το Δικαστήριο.*

*Γλώσσες στις οποίες διατίθεται: όλες*

*Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με την κα Estella Cigna Angelidis  
Τηλ.: (00352) 4303 2582 Fax: (00352) 4303 2674*